



Z-CA PREZYDENTA MIASTA  
PIOTRKOWA TRYBUNALSKIEGO

Pan  
Łukasz Janik  
Radny Rady Miasta  
Piotrkowa Trybunalskiego

W nawiązaniu do odpowiedzi udzielonej przy piśmie z dnia 28 kwietnia 2020 r., na interpelację znak: DRM.0003.40.2020, dotyczącą uciążliwości PPHU Janusz Przybył w Piotrkowie Trybunalskim, przekazuję w załączeniu informacje uzyskane od Kierownika Delegatury w Piotrkowie Trybunalskim Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska w Łodzi, Łódzkiego Wojewódzkiego Lekarza Weterynarii i Łódzkiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego.

Drugi Zastępca Prezydenta Miasta  
Piotrkowa Trybunalskiego

Adam Karzewnik

Załączniki:

1. Kopia pisma WIOŚ, z dnia 13.05.2020 r., znak: I-P.7024.1.005.2020.hp
2. Informacja Wojewódzkiego Inspektora Weterynarii w Łodzi z 07.05.2020 r., znak: WIW-BŻ.9210.54.2020
3. Informacja Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Łodzi z 29.04.2020 r., znak: ŁPWIS.NSHŻ.9020.24.7.2020.AKR

Łódzki Wojewódzki Inspektor  
Ochrony Środowiska w Łodzi  
90-743 Łódź, ul. Lipowa 16  
tel. 42 633-33-43, fax 42 633-33-33

znak: I-P.7024.1.005.2020.hp

Piotrków Tryb., dnia 13 maja 2020 r.

**Urząd Miasta Piotrkowa Trybunalskiego**  
**ul. Szkolna 28**  
**97-300 Piotrków Tryb.**  
**Referat Gospodarki Komunalnej i Ochrony**  
**Środowiska**

Odpowiadając na pismo z dnia 27.04.2020 r., znak: IGK.605.5.10.2020 w sprawie kolejnej prośby o przeprowadzenie kontroli przestrzegania przepisów z zakresu ochrony środowiska w firmie PPHU Janusz Przybył, ul. Jaworowa 5 w Piotrkowie Trybunalskim, w związku z interpelacją Radnego z dnia 20.04.2020 r., dotyczącą uciążliwości dla mieszkańców hałasu i zanieczyszczeń emitowanych do powietrza z masarni ww. firmy, wyjaśniam, co następuje. Odnośnie powodowanej przez zakład uciążliwości hałasowej, skargi okolicznych mieszkańców wpłynęły do tut. Inspektoratu już w październiku 2018 r. oraz w lutym 2020 r. W 2019 r. złożyłem stosowne zlecenie na wykonanie kontrolnych pomiarów hałasu do Centralnego Laboratorium Badawczego Głównego Inspektoratu Ochrony Środowiska Oddział w Łodzi, które wykonuje badania kontrolne na zlecenie WIOŚ. Powyższe zlecenie nie zostało dotychczas zrealizowane.

W wyniku interwencji przesłanej przy ww. piśmie, złożyłem kolejne zlecenie do powyższego Laboratorium na wykonanie przedmiotowych pomiarów hałasu.

Niezależnie od powyższego, tut. Inspektorat przeprowadzi kontrolę interwencyjną w firmie PPHU Janusz Przybył, która będzie dotyczyła pozostałych poruszanych w skargach problemów, leżących w kompetencji Inspekcji Ochrony Środowiska.

Jednak z powodu stanu epidemii, który został wprowadzony *Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 20 marca 2020 r. w sprawie ogłoszenia na terenie Rzeczypospolitej Polskiej stanu epidemii (Dz.U. z 2020 r., poz. 491)* i związanym z tym zagrożeniem wirusem SARS-Cov2, działania kontrolne nie mogą być aktualnie podjęte. Nie mogę również wskazać terminu podjęcia i zakończenia działań.

O dokonanych ustaleniach w sprawie poinformuję odrębnym pismem, niezwłocznie po zakończeniu kontroli.

Otrzymują:

1. Adresat
2. Aa.

Do wiadomości:

1. Pan Łukasz Janik  
Radny Rady Miasta  
Piotrkowa Trybunalskiego  
Pasaż Karola Rudowskiego 10  
97-300 Piotrków Trybunalski

Z up. Łódzkiego Wojewódzkiego  
Inspektora Ochrony Środowiska

mgr Marcin Wężyk  
Kierownik Delegatury Wojewódzkiego  
Inspektoratu w Piotrkowie Trybunalski

## INFORMACJA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH

Wypełniając obowiązek wynikający z art. 13 RODO<sup>1</sup>, informujemy iż:

### ADMINISTRATOR DANYCH

Dane osobowe będą przetwarzane przez Łódzkiego Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska (WIOŚ) z siedzibą w Łodzi przy ul. Lipowej 16

Z Administratorem można się skontaktować w następujący sposób:

- Listownie na adres: Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Łodzi, 90-743 Łódź ul. Lipowa 16
- Przez elektroniczną skrzynkę podawczą dostępną pod adresem ePUAP: WIOŚLodz/skrytka
- Telefonicznie pod numerem: 42-633-33-43

### INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

Z wyznaczonym inspektorem ochrony danych można się skontaktować pod adresem [iod@wios.lodz.pl](mailto:iod@wios.lodz.pl)

### CELE I PODSTAWY PRZETWARZANIA

Dane osobowe przetwarzane są wyłącznie w celu dokumentowania czynności kontrolnych wykonywanych na podstawie przepisów Ustawy z dnia 20 lipca 1991 r. o Inspekcji Ochrony Środowiska, oraz później w celach archiwalnych zgodnie z ustawą z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach<sup>2</sup>. Obowiązek podania danych wynika z powyższych ustaw.

### ODBIORCY DANYCH OSOBOWYCH

W związku ze sprawowaniem kontroli nad działalnością inspekcyjną WIOŚ, dostęp do danych posiada Główny Inspektor Ochrony Środowiska. Dane osobowe, w uzasadnionych przypadkach, mogą zostać udostępnione także innym organom administracji publicznej i innym podmiotom zgodnie z przywołaną Ustawą o Inspekcji Ochrony Środowiska, oraz innym podmiotom, zgodnie z przepisami Ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko oraz Ustawą z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej. Dostęp do danych mogą także posiadać podmioty realizujące wsparcie techniczne lub organizacyjne dla WIOŚ na podstawie zawartych umów.

### OKRES PRZECHOWYWANIA DANYCH

Dane przechowywane są przez okres nie krótszy niż 10 lat z uwzględnieniem Jednolitego rzeczowego wykazu akt (JRWA).

### PRAWA OSÓB, KTÓRYCH DANE DOTYCZĄ

Zgodnie z RODO przysługuje Państwu:

- a) Prawo dostępu do swoich danych i otrzymania ich kopii;
- b) Prawo do sprostowania (poprawy) swoich danych;
- c) Prawo do usunięcia danych osobowych, w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie wynika z obowiązku prawnego lub sprawowania władzy publicznej
- d) Prawo do sprzeciwu lub ograniczenia przetwarzania danych – w przypadkach przewidzianych w RODO.

### PRAWO DO SKARGI

W przypadku podejrzenia, że przetwarzanie danych narusza przepisy RODO, każdemu przysługuje prawo złożenia skargi do organu nadzorczego zajmującego się ochroną danych osobowych. W Rzeczypospolitej Polskiej organem nadzorczym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

<sup>1</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych

<sup>2</sup> Podstawa prawna: art. 6 ust 1 lit c) RODO - przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze



Łódź, dnia 7 maja 2020 r.

## INSPEKCJA WETERYNARYJNA

WOJEWÓDZKI LEKARZ WETERYNARII  
W ŁODZI



RPL/26130/2020 P  
Data: 2020-05-13



**Pani**

**Elżbieta Mościńska**

**Zastępca Kierownika Referatu  
Gospodarki Komunalnej i  
Ochrony Środowiska**

**Urząd Miasta w Piotrkowie  
Trybunalskim**

Nasz znak: WIW-BŻ.9210.54.2020(1)

Dot. sprawy nr:

pismo z dnia:

*Szanowny Panie Kierowniku,*

Wojewódzki Lekarz Weterynarii w Łodzi uprzejmie informuje o przekazaniu interpelacji Pana Łukasza Janika, Radnego Rady Miasta Piotrów Trybunalski z dnia 20 kwietnia 2020r. dotyczącej zakładu PPHU Janusz Przybył, ul. Jaworowa 5, Piotrków Trybunalski celem rozpatrzenia zgodnie z kompetencją i właściwością Powiatowego Lekarza Weterynarii w Piotrkowie Trybunalskim.

*Z poważaniem*  
ŁÓDZKI WOJEWÓDZKI LEKARZ  
WETERYNARII  
Z up. okr. woj. łódz.  
ZASTĘPCA ŁÓDZKIEGO POWIATOWEGO  
LEKARZA WETERYNARII





Łódzki Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny  
ul. Wodna 40, 90-046 Łódź  
telefon: 42 25-36-210, fax: 42 25-36-219  
www.pis.lodz.pl e-mail: sekretariat@pis.lodz.pl

ŁPWIS.NSHŻ.9020.24.7.2020.AKR

Łódź, dnia 29.04.2020 r.

**Prezydent Miasta  
Piotrkowa Trybunalskiego**

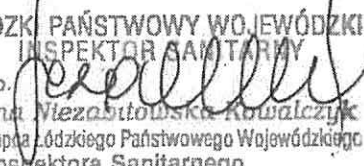
Dotyczy: pisma Prezydenta Miasta Piotrkowa Trybunalskiego z dnia 27.04.2020 r. znak:  
IGK.605.5.10.2020

Łódzki Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny w związku z pismem Prezydenta Miasta Piotrkowa Trybunalskiego z dnia 27.04.2020 r., znak: IGK.605.5.10.2020, przekazującym interpelację Radnego Rady Miasta Piotrkowa Trybunalskiego z dnia 20.04.2020 r. w sprawie uciążliwości masarni zlokalizowanej w Piotrkowie Trybunalskim przy ul. Jaworowej 5 – PPHU Janusz Przybył uprzejmie informuje, iż do Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Piotrkowie Trybunalskim w bieżącym roku i w latach poprzednich nie wpływały skargi mieszkańców na uciążliwości powodowane działalnością ww. masarni, związane z zanieczyszczaniem powietrza atmosferycznego oraz hałasem generowanym przez samochody przyjeżdżające z towarem w godzinach nocnych.

Ponadto brak przepisów odorowych uniemożliwia organom Państwowej Inspekcji Sanitarnej podejmowanie działań związanych z uciążliwościami zapachowymi.

Pomiary środowiskowe powodowane działalnością masarni leżą w kompetencji organów Inspekcji Ochrony Środowiska.

Organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej dokonują wyłącznie urzędowych pomiarów hałasu pochodzącego od urządzeń i instalacji w budynkach.

ŁÓDZKI PAŃSTWOWY WOJEWÓDZKI  
INSPEKTOR SANITARNY  
z up.   
Nini Niezabitowska-Kowalczyk  
Zastępca Łódzkiego Państwowego Wojewódzkiego  
Inspektora Sanitarnego

*niepodlega*